中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

申報

第二萬五千零八十四號

今日本報壹張 售價一元伍角

上海飲料股份有限公司

ABC COFFEE

最老老牌

一如ABC三字爲英文字母之冠 老牌ABC咖啡爲國貨眞正老牌

不摻黃荳！

咖啡中摻和黃荳，我們不敢說有其事，或無其事，不過，本廠出品用本公司圖章保證，本牌咖啡不摻用黃荳

嶄新新牌 FEECO COFFEE

無疑地・各大高級咖啡館已樂採用

菲菓特有之點：
1. 去膩功能特長，故中菜後尤宜飲之
2. 刺激性格特烈，故娛樂中最宜飲之
3. 消化助力特厚，故當過飽後更宜飲之

業務處江西路四五二 電話一七〇七八

好力生

凡魚肝油精與天然丁種維他命合劑

助發育 防肺病 強筋骨 增氣力

信誼藥廠監製

福利獎券 第三期

希望鉅大 代價輕微

全張廿元 分條十元

國民政府特准 中央儲蓄會發行

鴻運公司總經理

本月二十九日在上海天津路二號本會當衆開獎

頭獎壹百萬元

科學創製肺癆特效藥

抗癆素

TUBERCIDIN

「抗癆素」爲最新發見之治癆特效注射液，治療各種癆症，功效顯著。

上海華商證券交易所第五十號經紀人 慶昌證券號爲設立證券大樓分號通告

森茂化工廠股份有限公司增資公告

代收股款銀行

家庭工業社股份有限公司召開股東常會通告

家庭工業社董事會謹啟

美康咖啡公司陳根康緊要啟事

中國機器造船廠股份有限公司公告

發起人 籌備處 上海大沽路三九六號電話三七三二二號 代收股款處

新中地產股份有限公司買受滬西區愚園路蝶邨第三十號房地產徵詢公告

八九號三二三室 電話一四三五二・一四〇二〇號 地址福州路

元華和記烟草公司公告

總經理處泰豐號 本埠經理處協隆煙行

全國商業統制總會上海食油統配處爲發售第八期戶口大豆油通告

興華實業股份有限公司召集股東常會公告

董事會啟

振豐棉織廠股份有限公司通告

董事會啟

大德昌茶業公司 大德昌茶業股份有限公司共同啟事

聯華房地產股份有限公司增加資本及派發股利公告

信誼化學製藥廠股份有限公司召集第十四屆股東常會通告

董事會啟

大中鐵工廠股份有限公司增資發息公告

董事會啟

許鎮衡律師受任劉宗植君常年法律顧問啟事

陳楚湘 王綸周 爲次兒德培 次女瑾宜 結婚敬告親友

通訊處

繆九華 簡餘嬌 結婚啟事

呂岳泉 王幼庭 爲小兒維垣 次女明玉 訂婚啟事

活維他 魚肝油精丸

補力第一

既能治病 又能強身

服活維他一粒 可抵牛奶三磅 雞蛋十只

一粒可抵清魚肝油四茶匙

公司藥房均售

主治・肺癆虛弱 雙目無神 營養不足 皮膚枯燥

社評

抑止股票投機

「目前股票投機狂的普遍現象，都是一般『實業公司』所造成的。聰明的人們，慧眼獨具，打起『實業公司』的招牌，在董監事中，排列着『實業家』的大名，以令人咋舌的資本額，眩耀大衆，大吹大擂的，捏造藏餘消息，利用大衆不願坐視握有的金錢價値逐漸消失，羣趨買賣股票，奔走於投機市場的心理，結果，把民衆的血汗金錢，榨取而去。」

「現在大部分『實業公司』，其股票與實際，都有極大出入，且在本質上，都以投機操縱爲唯一的營業。而一般公司，眼看着股票投機的黃金時代，遂各自利用自己的股票，走向『實業公司』的道路。例如電影製片場，食品公司，地產公司等，在積極傾力於比製造影片，食品等更賺錢的增資，或使股票上市。如熱中於這方面，則中國產業就會完全陷於停頓。」

上面引述的，是昨天本報的星期評論中，吉田東祐先生所說的話，也可以說我們所想說的話，同時，也是目前嚴重的戰時經濟病態，可怕的戰時自殺現象。

自從去年十月間證券交易所復業，開拍股票以來，數月間逐漸演成目前股票投機瘋狂的混亂局面，決非始料所及的。證交復業的目的，當然在活潑金融，助長工商業繁榮，促進生產增加。而目前的結果適得其反，徒然造成投機心理的瘋狂。爲什麼正當的方法，良好的制度，經過國人引用以後，就會變成投機工具呢？橘踰淮北而變成枳，言之實堪痛心。而吉田先生爲日本人士，從他口中道出我們的缺點，尤足使稍有人心者感到惶悚。

近數月來，各業公司紛紛創立，名目繁多，其中極少數經營正當，大部份雖然以經營某種工商事業作標榜，而其實際內容，不過開幾間辦公室，安置幾只寫字檯而已。在登報招股，股款尚未收齊而股票黑市已超過票面，這公司舉行創立會後並不從事業上着想，急急設法股票上市，上市後復盡力拉抬，使股票市價超過票面，相當價値以後，藉口資產增値，辦理增資，一轉手間，獲利數倍。且半官投機分子與商人投機分子之心理，莫不以公司資本越大越好，則獲利愈大；股票票面越小越好，則吸引力愈普遍；公司設立越多越好，則賺錢方面更多。於是國民經濟遂亦愈受剝削而萎縮。猶有進者，創立新公司後，將該公司所收股款再創立另一公司，層層相因，猶諸過去囤積者，以囤貨押款，再囤貨，再押款，押款愈多，囤貨愈多，賺錢亦愈多，迨一旦囤貨被收買，無法彌補黑市差價，遂以自殺或破產了之。結果，若輩自殺破產絕不足惜，而戰時國民經濟被其擾亂，貨幣價値愈援愈落，物價愈漲，大衆生活愈苦，此罪實不可恕。我們敢說，過去的操縱囤積者，就是現在的操縱股票者，若輩是先天的投機份子，隨時隨地施展投機技倆，惟利是圖，不顧戰時大局。如果政治沒有懲治力量，社會沒有制裁力量，則投機猖獗一天，社會就混亂一天，民生就痛苦一天。

股票投機，在目前已是很嚴重的戰時經濟病態，政府當局自然不能熟視無睹，我們貢獻意見數點：

㈠按交易所監理委員會對於上市股票之審查原則中第二項規定：「公司成立營業一年以上者」。又監理委員會組織規則第二項：「各種有價證券，須得監委會之許可始得上場交易。」是則最近有二十七家股票未經該會審查即行上市，即爲非法市開拍，究竟有何根據，豈能諉爲不知審查規則，實有助長投機之可能，該所當局應受相當處分。現在監委會令此二十七家股票暫停交易，自屬正當，惟審查時應嚴格遵照「審查原則」之規定，公司營業未及一年以上者，更絕對不許股票上市。

㈡本年一月二十日中央社消息，實業部鑒於各地游資競事投機，刺激物價，擾亂金融，而各種經營地產買賣及投資企業等公司，亦多趨向於投機交易，爲防止蔓延起見，定自一月二十一日起，一律停止公司新設，並望商民投資於增產事業，切勿經營投機性質之公司，致遭損失。實業部此種限制，確極賢明，但一方面雖限制設立，而一方面仍紛紛創立，所以，必須嚴格執行，絕無例外。如未經准許擅自設立，即應勒令停業並加懲罰。對於公司增資，亦應嚴格審核，毋被濫用。

㈢官商分野，是我們素所主張的。而公務員不得兼營商業，也爲政府明令規定的。不過，不明法紀的官吏，自己雖不出面，卻利用親戚故舊出面經營，假藉特殊便利，暢所欲爲。於是投機商人益發推波助瀾，狐假虎威。我們盼望政府當局以大公無私的精神，加以澈查，務使官商不分的夾份子無所施其伎倆，並予投機商人以當頭棒喝。例如半官性質的公司，利用實傢機關的鼓吹，搾在投機事中竭力拉抬，使股票狂漲，坐獲巨利，引起一般投機商人眼紅，投機氣燄益熾，希望政府當局先從此類半官公司開始整飭。

㈣現在交易所上市的股票，雖經核准，但爲防止投機，並提倡生產事業，另行嚴定標準，重加審核，凡非直接生產性之工商業股票，一律不准上市。雖掛生產事業招牌，而內容無實際生產設備或雖有設備而不從事生產之股票，同樣不准上市。而私相授受暗盤交易，尤應嚴厲禁止。

總之，現在已屆大東亞戰爭決戰階段，參戰國家自應出其生死力量協同爭取勝利，中國自不能處身例外。而上海爲後方經濟重地，不但未能盡其戰時經濟之貢獻，而今日熱中於股票投機的個人發財狂，政府當局須速抑止，自爲刻不容緩而責無旁貸之舉。

印緬邊境顯威力 日機猛襲敵陣地

布其頓發生空戰予敵重創

▲仰光五日中央社電 英印軍於去春反攻緬甸，在阿東慘敗以來，迄今十月仍宣傳反攻緬甸，但爲日軍所阻，無法發動。最近緬印邊境英印軍已完成反攻準備，迭次在孟多，布其頓正面，以小部兵力出擊，欲試探日軍之虛實，一方面不斷將兵力集結於第一綫後方。日陸軍機隊曾於四日利用晴朗天氣，大舉飛往布其頓方面，猛炸企圖蠢動之敵軍，並與敵機交戰，予以重創。該日陸軍機隊於四日上午轟炸布其頓陣綫時，適與敵噴火式戰鬥機及B38型八架敵機編隊相遇，敵機隊伍混亂企圖遁走，日機立即追擊，擊落其二架後，協力日軍地上部隊猛炸布其頓前面敵陣地。此時敵第一綫適由後方深到高射砲隊高射機關砲隊卡車隊及步兵部隊，正爲日機轟炸之確好目標。敵軍陣地經日機反覆轟炸，當即起火，火燄冲天，受創極重。日機於完成任務後，全部安返原防。

▲緬甸五日中央社電 據緬印國境日軍某基地六日電：日海軍機隊四日夜曾襲擊印度孟加拉灣，對錫蘭北方六百哩之卡時拉飽爾附近之敵軍設施，作初次之轟炸，使其四處起火，日機均安返基地。

南太平洋 敵船團被炸

日海軍機隊收獲戰果

▲東京六日中央社電（實）據南太平洋日軍某基地六日電：日海軍機隊曾於二日上午轟炸新幾內亞島芬希哈芬港外敵驗送船團，同時並對新不列顛島馬加斯角附近海上之敵小型舟艇羣，作低空轟炸，是日下午復在波根維爾島南方海域，對敵運輸船團作低空轟炸，予以重創後全機安返基地。

▲東京六日中央社電 南太平洋日軍某基地（凱）：新幾內亞島岑貝里伊（馬當東南卅二公里）方面，二日夜曾有敵魚雷艇三艘來襲，日砲兵部隊當即開砲邀擊，頑創敵艇一艘，將其擊退，當夜復有魚雷艇三艘來襲阿勒甚恩斯北方海岸，經日砲兵部隊開砲猛擊，當即擊沉其一艘。

▲東京六日中央社電 據南太平洋電：新幾內亞日軍基地之空襲愈益熾烈，日軍部隊乃猛烈之邀擊，每次均予敵以極大之損害。茲將各役情形詳述於後：一月卅一日敵B25型十三架P40型機十二架計廿五架，來襲馬當西北約四公里之布本，被日軍高射砲火擊落一架，日軍一人受輕傷。二月二日敵燕式P26型機十一架，B25型機一架來襲漢薩地方，被日軍高射砲火擊落五架。二月四日上午有敵B27型機七十三架P40型機廿三架及飛蛇式B39型機二架，計九十七架之大編隊，來襲馬當地區，日軍高射砲火當擊落敵B25型機三架，（內一架未證

魯日軍戰果

▲青島六日中央社電 魯省日軍曾於一日晨在官莊甲家莊（高密西北方二十八公里）附近，與渝軍交戰，茲判明戰果如次：渝軍遺屍七十，日軍鹵獲步槍三十五，子彈二百四十，又日軍同日於關兒港（掖縣西方二十九公里）與招遠縣渝軍第四區中隊遭遇，經激戰後鹵獲其步槍三，手槍一，手溜彈一，非軍裝屍八。

海南島日海軍掃蕩殘匪

▲海口六日中央社電 海南島日海軍守備部隊，刻正繼續掃蕩殘匪，茲誌其一月中所獲綜合戰果如次，敵棄屍八六一具，俘虜二四三六人，鹵獲敵步槍三三三〇支，手彈五一五四發，手槍七六支，手槍子彈一三〇八發，手溜彈三五八枚云。

鄂省籌設彈藥工廠

▲漢口六日中央社電 鄂省政府爲強化清鄉軍力起見，特令飭省保安處加緊修械工作，並擬定成立彈藥廠，現彈藥廠廠址及成立詳細計劃，業經擬妥，決定近期內即速開始籌備。

日海軍武官府追悼須賀中將

到中日滿官民多人

▲南京六日中央社電 前國府軍事顧問須賀中將，於大東亞戰爭爆發後，忠勇殉職，迄今已屆三週年，日海軍武官府爲表示追悼，特於五日下午四時在海軍公館舉行追悼會，到有我方國府任海軍部長，南京周市長，日方谷大使（代表）柴山中將，田中總領事，滿駐華大使呂榮寰（代表）等，中日滿軍官民多人，首由日僧誦經，繼由海軍中將中村武官上香後，即由中村武官對參祭者致詞，說明須賀中將之生前偉蹟，繼由各參祭者上香，至四時半始於肅穆哀觴中禮成。

日大學生將受海軍軍事訓練

灌輸知識強化國防

▲青島六日中央社電 日文部省爲與學生軍事教育強化方策相呼應，及強化海軍國防訓練，業於去年十一月十三日公佈之海軍軍事教練令，曾與海軍當局作種種研討。茲文部海軍兩省已制定海軍軍事教習令實施規則，決定自四月一日起派遣現役海軍武官至各大學，對最高年級之學生實施三十時間之海軍軍事教練。由此對向來海軍軍事預備知識不足之軍事教育，得以確立其基礎，故於陸海空各方對學生之軍事訓練均形強化矣。按此海軍軍事教育主要科目，有航空術，航海術，砲術，水雷術，通信術，科學技術，與新式武器海軍組織海軍戰術之概要等。

鎮獻機委會召開會議

▲鎮江六日中央社電 鎮江各界爲協力大東亞戰爭，特組織獻機及收集廢金屬委員會，五日下午二時假縣府召集獻機委員會議，對於獻機及收集廢金屬辦法，議決本月十日起開始進行。

日農商省擴充食糧增產隊

▲東京六日中央社電 日農商省自去年組成食糧增產隊以來，即積極實施食糧增產上各種必要之集團活動，頗具成效。此次基於增進食糧自給對策要綱，更特將隊員由四千名擴充至三萬名。三日石黑農商大臣及農報聯理事長聯名將此通告各地方長官及各農報聯支部長。按食糧增產隊組成要綱，即凡一府縣內暫以六百名爲原則，於各縣巡作食糧增產上最重要之工作。

澳食糧缺乏 情勢嚴重

▲里斯本六日中央社電 澳洲國內情勢，在各方面均感困難。據康白拉五日電稱：澳洲現面臨嚴重問題，厥爲勞力與食糧問題。澳洲現正以大量食糧供給反軸心各國，但因勞力不足，致無從運出。最近澳洲之軍務及軍需工廠，每月約有工人二千人返歸農村，增加食糧生產。但農場方面因缺乏必需之燐酸肥料，亦爲一困難問題。蓋澳洲所需之燐酸肥料，向由那盧島輸入。又維多里亞州及新南威爾斯州各地，迭次發生火山爆發事件，此亦促成農產減少之一因。故澳洲已不能源源將牛油乾酪等供給英國，及肉類生產擴亦因多數家畜類於火山爆發時火災致燒斃，益爲減少。

東綫中路 激戰未已

▲柏林六日中央社電 德元首行營五日發表：尼科波爾橋頭堡南部，及該地西北方之蘇軍突出部，現已增強兵力，加重對德軍壓力。但德軍已將攝力蘇軍之攻擊擊退。茲洛伏勒特及貝拉亞契爾柯夫中間地區之蘇軍，雖不斷以強大之兵力向德軍猛攻，然未得逞。德軍並出反攻擊碎其頑強之抵抗，擊碎突破蘇軍事強力陣地，繼續進擊，予蘇軍以重創，曾貝特沼澤地帶南部，德軍以步兵及騎兵部隊邀擊來擊之蘇軍，目下正在激戰中。貝萊西那河南部及維特勃斯克德軍，目前正與企圖攻碎德軍陣地之蘇軍激戰中。

齊斯迭那前線 德發動反攻

卡西諾巷戰進行中

▲里斯本六日中央社電 羅馬東方之齊斯迭那戰區，近一二日來，正展開猛烈之激戰。據阿爾及爾五日電：該戰區之德軍大部隊，在坦克車飛機掩護下，對反軸心軍橋頭堡開始猛烈之反擊。按此次齊斯迭那攻防戰，爲該綫最激烈戰鬥之一。

▲柏林六日中央社電 據海通社訊：德軍昨日圍困納土諾橋頭堡之反軸心軍益緊，日前潰企圖營救之援軍。義南戰綫卡西諾戰事甚烈，敵日內兩軍爭奪此城，得而復失者再三，目前該城半在德軍之手，半爲敵軍所據。

▲柏林六日中央社電 海通社訊：二月四日乃英軍在納比諾前綫黑暗之一日，自反軸心軍在該處登陸後，德軍始於是日第一次發動大攻勢，將突入羅馬齊斯迭那鐵路之英軍加以圍殲，於七小時內即完成包圍，故於當日上午六時已完成進攻之第一部任務。當時德軍分兩路發動聯合攻勢，將英軍數旅加以包圍，現正在聚殲中。是日正午所獲敵俘約六百人，德軍密集砲火與手溜彈即使英軍部隊混亂，死傷慘重。德軍於發動進攻之前，砲兵曾向敵方猛轟半小時，先使之兵心混亂，於是步兵發動陣地進攻，德軍鐵甲車隊則自兩翼出擊包圍英軍，雨天使敵空軍活動感受影響，故德軍進攻頗爲便利。英軍或將自南面派兵救此產陣，但包圍中之英軍已陷於絕境，加以殲滅僅時間問題而已。

西班牙維持中立理由

▲里斯本六日中央社電 據海通社訊：西班牙政策喉舌「亞利巴日報」刊載一文，闡明西班牙維持中立政策之必要。據稱，無論從內政或從外交需想，咸有嚴守中立之理由。西班牙內戰先後延達一百五十年，爲謀消滅內戰之禍根，有維持和平及中立之需要，就外交言，西班牙亦無參戰之特殊理由。迄今無損害國家聲望或領土主權之特殊事件發生，西班牙之處境，交戰各國成爲重之，此種情勢若不更改，西班牙自無修正外交政策之理由，爲維持無條件之中立計，西班牙要求交戰國尊重其獨立。

▲里斯本六日中央社電 據德里電：西班牙政府頃已許可義巴特里奧政權投降以來被扣於西班牙各港之義國汽船內之三艘出港。

德英空軍互施轟炸

▲里斯本六日中央社電 據倫敦電：英空軍部發表：英轟炸機隊於五日夜襲轟炸柏林市及法國西部。

▲瑞典京城六日中央社電 據倫敦電：英空軍部發表：德轟炸機隊六日最來襲倫敦地區及英格蘭之東南部，英方頗有傷亡損害。

▲巴黎六日中央社電 據海通社訊：英美轟炸機昨日午後在巴黎近郊投彈多枚，炸斃二人，重傷二人。

義大利將領三人被捕

▲米蘭六日中央社電 海通社訊官方宣稱：羅馬谷將軍，斯古洛將軍，與馬都面海軍上將業已被捕，渠等將以叛職罪受國防部特別法庭之審判。

首先發明・入水不沉

青白浮水皂

家用化粧工業 任何污漬 保證滌除

中國青白化工廠出品

中英大補藥

健腦補血生精 病後開胃失調 唯一聖品

中英藥房出品

雅霜

質料香味 超群絕倫 白嫩除斑 永保青春

大陸藥房總發行

活維他 魚肝油精丸

活命強身

第八期戶口油 今日起普售
每人豆油四兩六元九角

本市第一區（爲第八區及新併入之滬西）第八期戶口油，業經由油糧專業委員會上海食用油統配處辦理完竣，定於今（七）日起開始普售，至十六日截止。市民憑第三期購油證可向指定另售油店購買，每人四市兩，售價六元九角（另售捐免除）。是期係爲大豆油，如有不法商店，發現攙雜，及有作弊，或拒售情事，可逕向區公署經濟處或食用油統配處報告，以便查究。至於南市閘北滬西等區因購油證尙未發竣，另行定期公告普售。

三期肥皂 同時配售

第一區公署管轄區域內，現已定於今日（七日）起至二十日止之期間內，發售第三期戶口肥皂，本期各零售店出售之肥皂種類計有六種：㊀固本皂每塊售價二十元。㊁剪刀皂十九元八角。㊂亨利「A」十九元五角。㊃牛牌十九元。㊄明星超等十八元七角。㊅五星十七元。凡該區域內居民，均可於規定期內每日上午九時起至下午五時止，持同第三號「買肥皂聯票」，逕往指定號碼之零售店領購規定種類之肥皂一塊，倘零售店有不遵照當局佈告者，市民應立即向就近警察分局，或第一區公署第七〇三號辦公室據實報告，以憑究辦，但滬西等新併入區域，仍不發售。

南市煤球皂柴 今發購買證

關於南市肥皂火柴煤球等計口配給，茲據中央社記者探悉，所有是項煤球、火柴、肥皂等購買證之散發，已定於今日起分赴各坊普遍散發，由市保甲委員會，及該區保甲消費合作社，暨保甲辦事處等，共同派員監視分發，以示週密。而杜流弊。查是項購買證，已由該區保甲消費合作社向市經濟局具領。連日起經辦整理手續，直至昨日已告就緒，是以今日開始分發，當無問題。

擅增物價 糧局切實取締

春節以來，本市食用物品黑市，又趨猖獗，漫無止境，若不嚴予遏阻，何以維持民生，而戢刁風。是以市糧食局爲切實取締主要及非主要食品之黑市，及抑平奸商之超越限價牟利起見，昨特通令所屬米麥雜糧食用油糖蛋茶業畜產水產飲料調味料南北雜貨蔬菜果實等各公會，此後不得擅自增漲售價，凡遇必要之調整物價時，應先行呈送該局作爲許議前之初步審核，毋得玩忽，致干懲處。

華泰輪船 即將打撈

▲中央社訊 中華輪船公司華泰輪船沉沒後，公司當局，基於戰時物資節約之精神，對該船之沉沒，認爲極大損失，現已決定僱工打撈，爰於日前與日本海內救災會，以六十萬元日金，訂立打撈合同，動工日期，則尙未決定。

古今書畫展閉幕
寄售品二百餘件續陳列兩日

大陸新報與本報聯合舉辦之古今書畫展，已於昨日圓滿閉幕。展覽品中有寄售品二百餘件，委託中國畫苑陳列今明兩日，各界如欲定購，請逕往參觀。

煤斤陸續運到 準備擴大配給
十一家煤商加入新機構

泰晤士報消息：昨向消息靈通方面探悉，爲實施加強煤斤統配起見，大中聯煤號將予改組，另稱大中聯煤斤統制總會，屆時除十六家煤廠，原爲大中聯煤號之出資人外，將另有十一家煤商加入該新組織，該組織如經成立，則嗣後煤斤配給工作可望改善。同時又悉大中聯煤號並已向上海石炭聯合會所召開之理事會提出統制總會改組之建議，該項建議，業經當局採納。

燃料已有顯著改善

華中聯煤號成立於去年二月間，經當局委託，負責向用戶配給煤斤，華籍工商業機關以及私人用戶，均曾由各零售商間接獲得配給。同時又聞本埠煤斤存貨，以最近自外埠陸續運到，數量頗爲可觀，當局已予密切注意，準備實施擴大配給之步驟，且事實上，以來源漸裕，燃料市況已有顯著改善，素信最後必能趨於穩定。

籌設配電審議機關

同時又據日文報載：關係方面爲使煤斤消耗，不致過鉅起見，或將由中日當局，與市民方面合組「配電審議機關」，設立配電審議委員會，使煤斤獲得調整，電力用於正當用途。

熟水平煤 盼早出貨

第一區公署經濟處，鑒於熟水與市民關係，頗爲密切，況際此煤荒未弭，市民需用熟水，益見迫切之時，爰經指定姜泰興，麟號等各大煤公司負責供售熟水店平價煤斤，但「購煤證」一早經第一區公署於農曆歲前分別發給，同時煤款亦經各該熟水店主照數繳納，昨悉此項煤斤迄未出貨，以致各熟水店處境益感困難，今亟盼早日出貨，藉應急需，否則各熟水店勢將完全停業。

上海電車公司 更改路綫名稱
定於十五日起實行

頃據上海電車公司事務處消息，電車公司爲便利乘客便於記憶起見，定十五日起，已將行駛路綫名稱予以改變，茲分誌於下：㊀行駛於提籃橋與洋涇浜間之八路有軌電車，改稱七路。㊁鄭家木橋與北火車站間之十四路無軌電車改稱十七路。㊂大世界與四川路橋間之十七路無軌電車改稱十四路。㊃靜安寺至兆豐公園間之二十路無軌電車，改稱二十一路。行駛於靜安寺與四馬路外灘間者，則仍稱二十路。㊄行駛於曹家渡之十六路無軌電車，改稱十五路，在三巡橋與麥根路間行駛者，則仍稱十六路。

嚴禁留難 非統制品移運
二局重飭所屬遵行

關於本市非統制物品之移運，軍警不得擅加攔截，以卹商艱，早經市府通令查禁，切實告誡，不啻三令五申，乃查各區軍警恪遵奉行者，固屬不少，但仍有一二軍警，不明眞相，對於是項非統制物品之搬運，輒予禁阻，殊屬非是。本市第二警察總局，昨特再行令飭所屬各分局，在各該局管轄境內，此後遇有非統制物品運輸，應予放行，不准留難，或予勒索，如經查覺，或予揭發，自當依法嚴懲。

新大銀行遷址 送禮折現助學

本埠新大銀行，原名久昌，易名新大，資本收足一千萬元，經營商業儲蓄信託等業務。該行以新新公司關係最深，選舉李澤爲董事長，樓富臣，張景呂，胡國樑，歐偉國等爲常務董事，梁冠儒，朱志揚，鄭季宏，何攖生，饒韜叔，劉憲楓，尹培元，沈長慶，蕭宗俊，阮璇等爲董事，俞宗城爲常駐監察人，程滋星，姚應齡，姚景五，顧克民等爲監察人，並聘任張景呂爲總經理，胡國樑爲副總經理，聞該行因業務發展，原址不敷應用，不日遷往天津路貴州路口新新公司西北部新址辦公，屆時招待來賓，並不發柬，如有送禮者，希望均送現款，該行再加一倍，悉數移充申新兩報助學貸學金，藉資培育英才，而爲饋贈者造福，再江西路原址改爲辦事處，仍照常營業云。

體育
慈善足球盛況空前
中華勝西聯
三比零西聯球運奇劣

上海足球聯合會主辦之慈善足球賽，於昨晨在逸園舉行，情況熱烈。球賽至十時五十分開始，首由滬聯總幹事周家麟在播音機中報告義賽舉辦目的，繼由區公署樂隊奏樂，丁部長親臨開球。裁判吳守衡銀笛聲起，西聯即行進攻，飽休脫如出柙之虎，猛撲中華之門，幸告脫逸。中華乘勢來犯，費春華邊鋒直入，盤至禁區，舉足叩門，賈幼良趕上，將球碰至左角，時麥尼蒂方以全力注意右方，遂被李堯發入空門，時離開賽僅二分鐘。中華一球既得，聲勢更旺，十二分鐘時，白袍小將韓龍海如獲神助，於十餘碼處，突破敵門，造成二比〇局面，西聯力圖振足，小黃毛及飽休脫屢有妙射，均因球運奇劣，未能有所建樹，中華諸鋒，愈戰愈勇。三十五分鐘時，幼良得球傳中，韓龍拍開二度，再立殊勳。前半時結束，三比〇中華佔優。休息時拍賣義球，由虞洽卿林康侯及孫鳴岐等主持，結果六合社以二十一萬元成交，打破義球售價最高紀錄。易門再戰，西聯陣容頗有調整，攻勢因之轉盛。中華門前，險象環生，飽休脫二度力射，均被劉顯漢救出，未爲所算。麥其當在近門處一腳，來勢極猛，又被顯漢臥地按住，全場觀衆，均報以熱烈掌聲。是時球恆在中華門前盤旋，西聯屢攻不入。二十三分鐘時，張林根在禁區犯規，被判十二碼球，由勞勃司托夫操刀，因求勝心切，適中劉顯漢懷中，竟未能打破鴨蛋，殊爲不幸。西聯此後漸露疲態，中華則以勝算在握，不爲已甚，戰局遂呈鬆懈，迨鳴金收軍，中華以三比〇全勝。

今晚西青甲組 東方戰巨人

西青籃球甲組已成尾聲，惟今晚一場，有關此組錦標，將爲最後一幕精彩球戰。巨人七勝一負，東方六勝二負，雙方各擁名將，惡戰難免，該賽於下午九時舉行。全部秩序如下：V隊—晨友（乙二），六時一刻。大華藍—藍影（甲組），下午八時。大華白—華僑（乙三），七時十分。東方—巨人（甲組），下午九時。

昨日發報時間七點三十分

申報六屆助學金 今起開始發給
各生應帶原登記證具領

申報第六屆讀者助學金，舊生高小一年級，已核准各生，定於今日起，自上午十時至十二時，下午二時至四時，發給助學金支票。發准各生，應於規定日內親攜原登記證及本人圖章（即申請表上所蓋原章）至本報營業部填具收據領取，上項登記證，於發給助金時，由本報加蓋核准圖章後，仍予發還，各生應妥爲保留，以備下屆申請時之用。舊生高小二已核准各生，定明日發給助學金。

待助殷切 亟盼捐輸

此次甄別除參加考試各生成績尚待審核外，大部均已核定，各生學行優良，處境艱困，殊堪同情。惟本屆助金存數有限，各生待助殷切，所望各界聽此情境，繼續捐輸，俾助金撥付，得免支絀，實深企幸。

昨收助金

昨日收到之助學金列後：李華記二千元，張玉氏一千元，錢紹絅，紹鑫，合一千元，小學生胡英麟（學校獎金移助）六百元，周兆記四百元，張君三百元，黃錫昌，包君，嚴偉進，蔡保從各一百元，王葉珍，美珍，光煜，光均，各五十元，古久保四十五元，共收儲券五千九百四十五元，上屆結存一百零七萬一千二百四十二元，本屆結存二百五十九萬五千三百七十四元。

核准名單（四）
初中三年級（舊生）

祝明龍 桃塢 孫以哲 滬新 沈葆荃 浦門
張才興 濱海 石厚裘 東亞 趙仁兆 青年會
陳世鶴 南光 錢思復 中華 郡良榮 中華
張志斌 南洋 朱蔚卿 峻德 湯正鈞 惠中
周宏昌 惠中 黃伯唐 惠中 麋豫欽 正中

吳東柱 壬午 黃伯豪 滬江 盧霖生 紹興
郁劾天 紹興 舒孝明 松光 聶介岐 南光
宗世龍 南光 黃蓁蓀 南光 吳光明 建承
金祖德 青年會 辛德誠 培明 魏祖健 市立第二中學
何志禹 南模 鮑健生 大成 孫鳳濟 大成
俞志豪 滬新 鄒儒瑾 青年 祝彭年 越旦
陳岡鈞 越旦 李　强 正中 宋敏初 崇實
管行發 崇實 樓岳林 崇實 孫傳已 同上
胡煥章 中華 陳縉中 進德 安一琴 進德
莊忠倫 崇實 朱書珍 正中 魏雅珍 正中
魏關松 大江 夏正興 建承 陳宜媞 育材
沈國裕 滬新 蔡孫莊 濱海 江新明 濟心
凌世楨 南洋 許鶴年 江東 汪知蘧 江東
高文月 江東 宣懿華 江東 湯雅芬 江東
沈新榮 鐵華 王之緣 樹民 劉德龍 樹民
鄒　沅 樹民 羅興華 崇實 張　琛 成裘
張　琦 成裘 金維良 耕莘 許華爾 格致
李如虞 弘毅 馮昌輝 滬北 宣祥鑒 博文
方妙英 東亞 金敬陽 景德 何鵬銘 博文
方詹昌 博文 盧香齡 華聯 胡如賓 振德
劉滬正 南光 鍾順光 協進 金敬德 東亞
全家良 民立 秦永安 潤德 周長康 潤德
蔡世純 潤德 金舒龍 滬北 金麟虎 滬北
張柏威 濱海 朱九如 錫棻 張　驥 湘姚
劉寶娟 潤德 鄭修之 民國 胡人龍 民國
張鴻泰 紹中 彭士維 紹興 錢學鑫 紹興
夏榮興 滬新 羅慶鑫 滬新 郁翠英 工商
成祖卿 華聯 陳信堂 松光 姚芝娟 華聯
劉恩昶 東亞 毛節流 工商 梁德源 遠倫
譚浩泉 聖芳濟 陳曾輝 廣才 孫家燕 澄衷
陳偉秀 大光 金毓成 大光 陳偉彬 大光
朱可裝 南洋 俞兆初 五倫 俞兆先 五倫
涂錦葆 東亞 徐忠訓 東亞 顧鵬春 南洋
柴秉碧 致遠 應國樑 桃塢 楊子勸 民生
應家驄 桃塢 周仲偉 南洋 薛淑皎 勤業
陳清如 勤業 鍾美華 勤業 朱大昀 華光
潘可哉 華聯 徐錦章 華光 姚啓迴 華光

朱培葆 崇實 劉繼榮 會文 王曾康 會文
沙振楣 郁行 羅福午 潤德 顧家龍 樂遠
沈求滔 南光 王德興 工商學藝所 陳家驥 崇實
王繼民 崇實 蔣士英 濱海 張克襄 濱海
席秀弟 潤德 黃東林 大中 楊揮心 大成
潘珍宜 大成 萬淑貞 大成 方敏之 大成
祝文延 大成 金伯安 大成 黃子安 大成
鄧　昇 培真 毛經極 培真 蘇國楨 湘姚
朱良鏞 成裘 楊茂楨 成裘 褚　斌 滬新
胡澤明 滬新 楊承基 滬新 費吉華 松光
張恭祥 滬新 陳啓昌 滬新 李泰錚 正中
施蓀文 正中 孫　銖 正中 龐　霖 正中
曹　瑞 大江 張曉峰 大江 徐尙文 大江
李光棣 大江 樂兆仁 大江 馬仁澤 大江
范寶康 大江 胡光宏 大江 許榮勳 三才
李鈞文 三才 何成發 中法 張希理 五倫
黃天驄 惠中 徐關綱 潤德 倪逢吉 峻德
宣王麟 峻德 勞功高 松滬 龔雅谷 松滬
談吉人 新本 徐鼎芸 新本 俞文華 新本
胡乃峨 新本 陳奎平 愛國 孫伯貽 大同
萬兆先 大同 吳貽熾 大同 凌維飛 大同
李鈞政 成裘 張筱清 成裘 劉鳳清 華光
步燕芳 正中 富慶三 正中 林順先 格致
張瑤琴 滬新 張倩芬 滬新 陳　楷 華德
李家興 錫棻 羅慶餘 全上 李遐伯 光耀
張世定 峻德 楊愛珍 伯特利 杞玉璉 徐匯
周律品 徐匯 陳慕英 徐匯 孫華通 南綜
楊定漢 南洋 周霖棠 正中 錢月文 博仁
陶泉生 三才 陳振華 耕莘 張伯良 全上
傅正中 南洋 謝洗芝 格致 陳榴珍 三才
徐愛梅 明德 馬徵驥 致遠 張永甦 工商
吳君麟 全上 王海濤 滬新 彭學禮 耕莘
陸劍章 錫棻 張啓翔 全上 周美瑛 惠中
溫聯瑛 惠中 劉樹燊 耕莘 楊鵬發 務光
宣夢霞 務光 江曾祥 交通 黃培祥 三才
曹　怡 博文 衛麗徵 允中 石秀霞 允中
夏松渭 大同 黃定遠 育材 汪兼寧 紹興

夏廷玉 華光 李國賢 懷恩 章　祁 遠倫
吳梓鼎 遠倫 彭秀瑛 東亞 李康球 濟心
楊愛賢 曉明 錢鵬鶴 南洋 胡維智 興中
季世英 南蘇 胡祖蔭 青年 陸天驄 潤德
朱經天 博文 陳日升 勵志 凌師莊 存德
吳焜華 育材 王德隆 成裘 陸樹興 國强
羅永年 國强 厲善慶 江西 何松芬 大同
陳世友 越旦 朱譜生 越旦 何仲林 江東
嚴燕芳 培明 姜維仁 惠中 余金坤 澄衷
葉俊輝 澄衷 蕭希賢 遠倫 張漢德 樹仁
陸兆熊 震旦 沈德華 東亞 陸亦非 斯盛
楊維文 崇德 席時娟 務光 龔惠良 紹中
汪覺先 正蒙 吳毓培 會文 奚毓堯 會文
楊健智 中國 陳華駿 成裘 陳華封 震旦
唐錦治 震旦 丁惠曾 潤德 袁家棟 郁行
廊瀞海 廣東 龐濟生 廣東 周佩琰 仿德
張鬪芳 明德 沈惠民 郁行 陳立善 育材
張振華 守眞 顏文孝 伯特利 朱之屏 正風
路式成 南光 黃家松 越旦 蔣和星 越旦
沈佩文 中華 林國榮 光耀 路紹銘 光耀
孫宗光 惠中 朱鍾錦 正中 葛天基 東南
高麗娟 務光 葛福濂 新民 饒用匯 南模
張妙福 博文 林珠瑛 正中 嚴愛娜 務光
皋南埏 育材 臧鶴舫 樂宰 陳顯源 樂宰
馮景昌 滬北 潘心男 三才 章榮林 南洋
姚竹安 南光 吳星瑞 愛羣 張馴政 滬新
王錦玲 正行 夏杭芬 正風 姚德劍 濱海
包玲兒 華光 王荊妍 華光 錢　麟 啓秀
金懋貞 培明 周錫祥 郁行 潘世運 東亞
朱惠忠 民治 蕭龍生 曉明 王鑫鑫 培明
任佩安 福幸 林無畏 福幸 溫淑祉 福幸
陳毓英 福幸 唐文標 松光 林慈忠 劍橋
朱雲翔 培明 張吟江 大同 郁駿昌 大同
陸文彬 滬北 孫　瑞 惠羣 唐繼光 郁行
臙天民 博文 陳鳳來 大同

（初中三年級舊生完）

高中一年級（舊生）

倪建生 中國 史梅華 景德 張顯初 交通
黃鍾瑛 滬新 朱德珍 大成 許宇楣 滬新
周文翰 東南 王龍漢 大成 應詩遠 華德
陸戟厚 郁行 黃　民 越旦 曾步仁 育才
侯若曦 東南 高登紅 博文 楊瑚傚 大同
何從歐 廣澄 諸劍明 成裘 田殿鑑 成裘
袁祖年 成裘 朱乃長 成裘 馬鳳珍 南洋
楊渭漁 大成 姚國甚 大成 黃孝昭 濱海
張竟鈞 中華職科 陳明儀 成裘 仇啓鳳 中國
黃憲英 進德 金律銘 育羣 朱　興 模範
蔣梓萍 耕莘 錢宗寶 樂羣 吳秋華 耕莘
凌靈雁 正蒙 周儉俊 正蒙 史美豐 成裘
朱克敏 東亞 周文英 正行 楊維德 建承

王消元 建承 孟慶軒 建承 楊虞武 建承
林增新 濱海 包　科 大同 黃鍾沅 南洋
潘妙根 南洋 龔啓寧 正中 邱克勤 華聯
顧瑞琳 東南 林筱芬 惠中 沈坤濟 大同
劉天龍 明德 夏常嫦 智仁勇 余茂坤 新民
蔡毅珍 大成 郝國華 大成 楊伯樞 大成
李澁輝 大成 俞貴貞 仿德 汪吉貞 南屏
華惠珠 坤範 張鈞元 南洋 紀士平 滬新
阮志强 青年會 王國鈞 大成 郝惠民 滬新
王令闓 明信 龔理民 聖約翰 楊忠傑 桃塢
梁善宜 愛國 周瑞榮 滬江 陳乃光 滬江
仲培濟 滬江 王志禮 滬江 蔡英偉 正蒙
費　森 同德 黃人信 遠倫 劉秉恭 大成
沈江怡 勵志 徐福龍 濟心 鄭華淞 濟心
陳菊林 滬新 周碧雲 滬新 何穆霖 滬新
秦[illegible]純 大成 劉承愷 耕莘 郭嘉榮 滬新
黎[illegible]機 務光 劉振孫 滬新 張敬堯 同德
蔡詩興 正風 王家璐 大同 朱錫鑾 滬新
朱有瑤 中德 孫　玲 明德 張承璟 允中
湯　光 廣滄 劉乾詩 遠倫 夏　文 滬新
夏　經 華德 程洪森 三才 譚瑞清 三才
張德龍 南方 章宗德 大同 蔣呂品 大同
呂國輝 文生氏 黃志業 越旦 鄒學璐 東南
殷國章 東南 杜友竹 滬江 倪慶祥 育羣
于學元 正中 汪家鑒 南屏 沈美容 南屏
卓骨齡 濟心 潘文美 南洋 梁寶璉 致遠
洪自毅 耕莘 吳祖棡 滬新 孫文欽 紹興
朱鶴年 紹興 王昌璥 滬新 胡貴富 致遠
錢秀清 仿德 葉鑫一 惠中 顧志仁 復旦
沈月華 明德 楊永明 南洋 余杏明 愛羣
夏瑞瑛 允中 高文美 允中 陸怡瑢 南屏
王順昇 新民 徐文德 大成 顧寶麐 濟心
陶德林 滬新 鍾壽培 大同 鄭時國 遠倫
方德澄 越旦 程慶國 郁行 楊世鐸 育羣
盛祖瑛 遠倫 丁燮康 東南 張　棻 大成
全金海 文生氏 吳織孫 務光 郭英春 道中
董文浩 青年會 楊秋水 允中 孫　琭 滬新
查壽珍 復旦 陳雅萃 志仁 任素貞 允中
許懷芬 允中 謝沛若 同德 林燊洋 南洋
嚴碧如 復旦 陳鵬承 民立 李秉如 惠中
孫大鏞 新本 姚國柱 大成 成龍珠 務光
呂肯君 培成 張嘯鯱 明德 席孝同 滬新
薛鵬裕 徐匯 孫以芬 徐匯 夏佩修 大同
陳國敏 徐匯 任德林 大成 汪天錫 大成
戴振華 青年會 沈本嫻 東南 劉　模 育羣
吳霽瀛 大同 朱永清 大同 汪傳裕 大同
張文江 大同 張燮行 大同 池乙眞 大同
倪植勳 大同 馬樂順 大同 錢　敏 光夏
周照珠 福幸 洪規方 滬新 王國鈞 上海工專
秦錫興 上海工專 王振玉 上海工專 沈寓芳 大同
劉柏滋 大同 陳國明 東南 孫　棣 上海工專
李紹邑 上海工專

（高中一年級舊生完）

經濟界
譯評 速籌物價對策

物價的騰貴，依然漫無止境，和平區大部分人民，被威脅而在生活的狂濤中掙扎，知識階級，薪俸階級，工資勞働者，農民，誰也不能免於例外。因物價的昂騰，從中獲得鉅利而暴富者，乃不足民衆百分之一的投機份子。因此種投機分子的漁利，致民生問題日處危殆，○要在這基礎上建立起中國的戰時經濟，顯然是一件困難的事。戰事經濟的基本前提，應抑止物價的昂騰，使國民的所得合理化，

知識階級，勤勞生活者，是參戰中國的中堅份子。這中堅份子而終日疲命於柴米油鹽，如何再能強大的工作，中國如何能強大，再看中國的現實情形，守正義節操而安本分者，均苦於生活，而不義犯法者，概得富貴，此種情形，苟長此繼續，中國的道義能不墜地？這不是簡單的物價問題。所以徹底的懲治投機份子，取締投機行爲，實是最有效的物價對策，且在保持參戰中國的道義上，亦是絕對必要的。

然而取締投機行爲，不能說就是物價問題的解決。尙有更根本的對策，例如促進上海與內地的物資交流，斷絕中間層的榨取，收買與配給的合理化，能率化，有計劃的放出銀行資金，收縮投機資金等，可立即實現的方策，如一一實施，均可有助於物價問題的解決。

誰也知道物價問題日趨嚴重，無論從戰時經濟建設上看，是絕對不能袖手旁觀的。我們敢再要求國府，下最大的決心，迅即着手有效的物價對策。（翻譯自二月二日大陸新報）

貨物源源來滬 供應物品激增
各業嚴格監督同業買賣

本市各當局爲謀增厚物資存底，藉以穩定物價起見，對於蘇浙皖鄂粵等地貨物暨土產原料，經積極設法疏通，頗收著效。記者昨向工商界探悉，現上述各地之貨物運滬者，絡繹於途，大多屬於雜糧，及工業上所需之原料，裨益本市工商業之拓展殊屬不尠，預料本市各種物品供應，將見激增。

監督同業買賣

昨悉各主要商品同業公會，爲協助當局復興工商業及抑平物價起見，已次第採取下列各項步驟。計：㊀遵照中央意旨，發起組設各該業同業公會。㊁訂定同業買賣業規，飭各會員同業一體遵行。㊂籌立評價委員會，按期評訂標準限價。㊃負責配給事宜，藉杜絕黑市。㊄因取締非法交易，規定概以現貨買賣爲限。

禁止流動交易

查自當局令飭停止各業市場買賣後，一般投機商人及掮客，不無遭受嚴重威脅，若輩在當局嚴格監視之下，平日行動深感約束，惟其居心叵測，竟敢流動交易，茲悉當局對彼輩奸商，決予嚴厲之制裁，一經查獲，即將其拘捕，起訴法院，依法嚴究，藉儆效尤，而安商市，同時希望市民協助檢舉。

銀錢業 提高貸款率

銀錢業各行莊爲防止利用行莊資金從事投機囤積起見，實施緊縮放款後，決定對一切新放款於其用途，經認爲足以助長投機囤積者，一概拒絕，如係本業確有正當需要者，得分別酌予貸放，並視其需要狀況爲標準。頃聞各行莊除提高存款利率、吸收社會游資外，對於任何放款，包括信用抵押等，其利息決亦提高三分以上，並聞錢業每月公佈之存欠息行市，其欠息一項將提至四十元，即月息爲四分，但此事正在嚴密考慮之中。

霞飛路三三五號
明星香水廠
滴滴嬌 白嫩皮膚
明星香水
去污力強 份量準確
日月肥皂 明星皂絲
理髮店以之用作洗髮 非常經濟且去垢迅速
明星超等皂

自強牌
標準墨水

用特製之鉗子口緊密 永無破碎漏水之弊
不沉澱 不滲紙 不膩筆 不褪色
各大公司書局文具店均售
中國標準紙品公司 榮譽出品
北京路石路電話九二九二〇
門市部 發售
開學用品 大特價 中西文具

建華化學工業廠股份有限公司招股公告
本公司擬發起創造化學工業原料事業將原有建華化學工業廠擴大組織改爲股份有限公司依照公司法之規定呈准經濟局備案資本總額國幣四千萬元分作四百萬股每股十元除由發起人認足二百四十萬股計二千四百萬元外其餘一百六十萬股公開招募自三十三年二月十日起並由下開銀行代收股款
籌備主任紀菊生
籌備處
代收股款銀行
上海商業儲蓄銀行 四川路
五洲商業銀行 江西路
金城銀行 江西路
錢聯銀行 寧波路
中一信託公司 北京路
正明銀行 寧波路
和興銀行 寧波路
中國商業銀行 四川路
南洋商業銀行 南京路

上海華商證券交易所第七十四號經紀人
福昌協記證券號
代客買賣 華商股票
地址四川路二二五號二樓三號
電話一一九二二—一六一四九

哮喘與寒冷
寒冷氣候，寒冷食物，每爲哮喘發作之誘因，素患哮喘者，避之良是也，然消極之避忌，何若積極之治療。爰服唐拾義哮喘丸，順氣寬胸，消痰定喘，立收宏效，雖多年老症，亦可除根不發。更何校節節，避忌之必要乎，哮喘患者其速服此正本清源治喘聖品，而得自由之生活也可。
▲藥房均售▼ 大上海路唐拾義藥廠發行

黃益壽醫師 專割包皮
包皮過長易患龜頭炎紅腫潰爛又易患疹痒花柳下疳手淫遺精早洩精神衰弱此之害 須早割除後增進性能健康
本醫師專割包皮過長有十餘年之經驗 割時毫無痛苦 割後行動如常不用住院 經割者已近萬人
精治 白濁 下疳 遺精 早洩 各種性病
（診所）愛多亞路成都路口唐拾義藥房左面二樓
（時間）每日九時至六時禮拜上午

康樂酒樓 春宴
聽粵曲，吃粵菜，是粵人，嚐故鄉風味，非粵人，啖嶺南珍饌！
看佳餚，進佳餐，挽佳人，跳交際舞，共佳人，啖中西美點！
地址靜安寺路電話三二六八四

光化製藥廠 出品最新化學治療劑

紅的變紫
從前大家曾經用過「紅藥水」
現在大家都喜採用「怡中紫」

大同大學暨附中招生 大學文理商工學院及英文數理專修科新生插班生 附中高初中新生暨各級插班生 ▲報名及考試地點：大學及附中一院在貝勒路五七二號本校 附中二院在新閘路一三七〇號本校 ▲報名即日起考期二月十一日
復旦實驗中學招男女生 ▲班次 高中普通科商科及初中一年級新生暨各級插班 ▲報名即日起 ▲考期二月十日 ▲校址北京路（江西路西）二六六號中一大樓四樓
正養中學招生 （校址）愛文義路九七〇號
中國中學 續招 新生通告 （校址）西愛咸斯路385號
輔仁中學招生 高初中各級插班生男女兼收 考試日期二月九日上午九時起 校址南京路慈淑大樓
同德中學招生 高中一二三年級 初中一二三年級 插班生 全日上課 學費五百元 校址同孚路67弄1號
教部備案 教局立案 新亞中學招生 校址山西路南京路慈淑大樓
博仁中學 招高初中各級插班生 八日上課 總校愛多亞路 二校新大沽路同孚路東
君毅中學二月七日開始上課 續招初中各年級插班生 校址慈淑大樓五樓
南蘇中學招生（省立南通中學蘇南中學組辦）普通科全日課 商科半日課 尙有餘額 入學從速 校址哈同路
上海建築工程學院招生（夜班）
淑蘭中學（原名江蘇中學）二月十日招考 高中普通商科 初中一二年級
上海樂羣模範中學招生
私立大成中學 擴充校舍 遷入新址 招男女生 另招清寒半費生三十名 五百元
滬光中學招收初中各級插班生（膳宿均備）
越旦中學招生 新生免費
新民中學招生 （年級）初高中各級 （考期）二月八日 （校址）愛文義路卡德路口王家沙花園三十號
樂遠中學暨小學幼稚園續招新生 尙有餘額隨到隨考
建承中小學暨幼稚園招生
弘毅中小學暨幼稚園續招男女生
青年中學暨小學招男女生
文明小學·常州中學招生
正行女中 樂華小學幼稚園 續招新生
務光女子中學招生 本校定於二月八日再招考新生一次 附告：本校原名上海務本女中仍由舊教員執教
上海婦女補習學校
大同商業會計學校 大同法律會計事務所主辦
興業會計事務所 中國標準紙品公司 合辦 標準會計補習學校招生 主席校董許曉初 校長王思方
新亞信託公司 銀行學會 聯合 信託人員訓練所暨會計專修班招生
劍橋英專 十日上課 尙有報名 餘額從速
私立慕時英文學校 夜班 招生 上課二月十日
勵志英文夜校 招男女生 各級尙有餘額
南洋無線電學校 十日上課
第一中華職業補習學校 十日正式上課
第四職業補習學校 今日上課
進修業餘補習學校 今天上課
滬光電影戲劇學校
同進日文專校
三井日文學院 上課通告
第二職業補習學校 業已開學 十一上課
濟民醫院附設高級護士職業學校招生
清寒獎學金

黃紹孔謝啓
一昨家嚴六十壽辰承尊親友好寵錫隆儀親勞玉趾感之高誼慚款接之多疎肅佈謝忱諸希亮察

中報周刊

復刊第廿一號

南太平洋前綫巡禮

少年飛行兵

從日本本部某地飛出的海軍〇〇機，在太平洋上向南高翔，一路朝第一綫的某根據地飛去。我和許多海軍少年飛行兵一同搭乘着飛機。他們看上去都不過二十歲光景。向他們一打聽，其中竟有年紀祇有十七歲的兵。他們的意氣蓬實可佩，都以爲這次始得實踐多年的夙望，從此可以挺身最前綫，和不共戴天的美兵相會。但是他們彼此談論的話語，毋庸久聽，即可知道是天眞無邪的，足以證明他們全是孩子。這樣的一羣孩子們，果能完成爲戰果最大要素的重大工作嗎？我不禁感到有些不安。但不久我發覺自己犯了很大的錯誤。

少年飛行兵除携帶裝貯官家發給的被服的白帆布袋以外，各有一隻裝放日用品的提包。它和預定巡禮戰綫數十天的我所帶的行李比較起來，眞是小得可憐，所以我不覺脫口問他們這樣是否足敷應用，於是一個少年飛行兵答道：「祇要帶兩個月光景的東西就够了，因爲以後是戰死了！」聽到這樣的回答，使我不得不肅然起敬，不勝感動！

提包以外，各個少年飛行兵照例似地攜帶一本照相簿。我曾閱好幾個兵的照相簿要來看了一看。裏面有父母的肖像，有各人幼時的照片，以及運動會和修學旅行等國民學校時代所拍的像片，也有在鄉村青年學校時獲得優勝旗的紀念照，最後，還有出征之日在祖宗面前所攝的照片。這些照片中，有幾張雖然褪了色或沾上手垢，但都貼得很整齊。他們在到達目的地以前，坐在飛機上，一遍又一遍地翻閱着，並且互相交換，津津有味地閱覽。他們大約感到在光榮的戰死之日來臨以前，要從這一本照相簿中得到雙親的勉勵，兒時友伴的聲援，和祖宗的保佑而戰吧。

未幾，我們所乘的飛機抵達接近最前綫的一個根據地。我於是和這批少年飛行兵告別。在飛行場的一邊，整齊地排列着若干架新飛機，它們是在等待和我一同到達此地的少年飛行兵的。當我在飛行場的一隅等待搭載我的飛機時，少年飛行兵不久就換上飛行服，各登指定的飛機。這時，他們已不是剛才和我說話的孩子了。在他們的眼中，他們的臉上，都流溢着殺敵致果的決意，看上去眞是可恃可賴的。多崇高的精神哪！現在的戰事，乃是敵方的量和我方的質對抗，我們能够不斷地驅倒敵人，擊破敵人，基礎便在於這種崇高的精神。

一邊作戰一邊耕種

住於南方戰區各島嶼上的原住民，並不懂得耕種土地以得收穫的方法、長久佔有此處的敵人，其食糧也仰給於本國及其他殖民地，自己既不耕種，對於原住民也不加以指教。此外還有一個原因，便是在這人口稀薄，天然食糧豐富的區域，實在不需要耕種。可是，今日，若干萬的日軍是進駐此地了，而且隨着戰況的劇烈，渡過廣闊的大洋而送往前綫的物資，其運輸逐漸不易。糧秣既不能得之於敵地，又不能取之於友方，這就是所羅門・新幾內亞・俾斯麥羣島方面的現狀，枵腹而戰，畢竟不是事體。這個困難的課題如何解決呢？因此，日軍第一綫的將士毅然親自握起了耒耜。

土地並不是不宜耕種，日光雨量也不是不充沛。耕過之後，種下從祖國帶來的種子，毛豆，豌豆，甘藷，茄子，胡瓜，白菜一類的東西都茁起芽來，並因氣溫關係，成長很速，有些在播種後三星期內就可收穫了。可是開拓這種農耕地的辛苦却非尋常可比。

從開墾到耕作，看到將士們孜孜工作狀況，正如觀到他們和敵兵激戰的雄姿一樣，使我們感到不可名狀的敬佩。這兩種情形，可說都是出於磅礴日軍將士全身的不折不撓的精神。這種堅強的精神，一方面排除一切困難，擊破強敵，一方面巧妙地克服了強暴的自然力。這個樣子種成的蔬菜，我也吃過了好幾次。每逢將筷子伸入這種菜碗時，總禁不住熱淚滿眶，感激不已。

精神戰勝物質

陣中，新出的口號很多。其中有不少是從實戰的經驗生出來的，雖然誰也不會喊出口，但却是將士間廣泛地遍行的珍貴訓條，例如「瘧疾非病」就是其中之一。稍稍慣於南方第一綫生活的將士，對於瘧疾已不覺其苦了。據敵方的發表，他們的前綫士兵中患瘧疾者陸軍爲三％，海軍爲二％；可是，美國之流的不正確的報道，實際上常三倍或五倍於這種百分率。這種患者，迅速退出前綫，到後方去靜意調養的事情，在我們的陣中是沒有的。一則因爲我們有豐富的金雞納霜，二則因爲患瘧疾而退出第一綫，實爲將士的鬥志所不許。有一個士兵曾經告訴我說：「連這次在內已是第五次患瘧疾了。」瘧疾患者不從前綫退下來，發高燒四十度而帶病作戰的實例，並不是稀少的珍聞。在熱帶地方，海軍陸戰隊的某二等兵曹，在守望時忽然生起很利害的瘧疾，同時，監視所和隊本部的電話綫又被敵彈切斷，因此，這個患瘧疾的二等兵曹，每日須步行四公里，向隊本部報告。

防空陣地上，一個担任射擊的下士官說：「正在射擊敵機的機關槍和高射砲，決不會中到敵彈，因爲此方的精神壓倒了敵機的射手，精神如果失了敗，那就會被人幹掉了。」這是從長久的實戰經驗所產生的話語吧。決心不爲敵彈命中的前綫將士的精神，確實可以讚嘆。這樣的精神，可說是無敵的，然而近代戰的特質，雖有這種精神，也不是憑此就可以使敵人屈伏的。說明白一點，便是在精神之外，還需要充足的軍火。鐵量的多寡在戰果的決定上是有很大的意義的。回顧倫特巴，蒙達等的悲痛戰況吧。日軍部隊在各次戰鬥中，並未失敗，然而不拘如此，仍不得不暫時放棄所佔的位置，其理由所在，要之，是由於鐵的不足。

在激戰中的陣地的戰場上，某司令官說：「戰爭是響聲哪！」這句話能巧妙地表現近代戰的特質。飛機的隆隆聲，戰車的吼聲，軋轢，魚雷，砲擊的響聲，對方陣地播送的響聲，交作的地方，許多響聲交作的地方，便是近代戰的戰場。而這些響聲的來源，比較則可分爲敵我雙方，強烈多少，便可測知那一方的戰勢。今日，仍頻頻從第一綫傳來「兵器不足」的呼聲，……今後，補給以外，將飛機等兵器大量送往前綫，方才可以使日軍的必勝態成爲完璧。完全勝利的途徑，除此以外沒有第二條。（海軍報道班員 自十二月二十六日週刊每日譯）

最前綫素描（四）　N飛行士的雙瞳

在那激戰的餘暇，海軍戰鬪機隊的少年航空兵給我看一本名錄。指着同期生的紀念照片：「這人死了；這人也不在了。這人還健在着。至於這：……」我看着那指頭點的地下，不知不覺地垂下了頭。

N上等飛行兵曹的雙瞳，閃閃地發光：「講師，我們在把澳洲完全征服前，還要活着呢！」這裏見到我海軍航空隊之無限的鬥爭精神。敵人恃着其龐大的生產力，壓北壓戰。有時竟至於傍若無人。安遂〇〇基地的黑暗的士官室中，年青的小隊長，似吐血般：「現在苦了，飛機不足」。下面的話也不必聽了。我一面睨着黑暗的天空，一面咒咀着：畜生！現在完了！螢火蟲掛在無數的樹木間閃閃地發光，螢也在黑暗裏發着光哪！（加藤榮三稿）（根據朝日新聞製）

白茅 46

嫁衣

任淑芳

（一）

三月的天充滿着春意，園裏的景色是那麼的淡人，連池中的水也被垂柳撩起了波紋，梅芬倚在閨門上意識到這是她出生後第三十個春天了。想到這裏她顯然有些惆悵，她覺她得到一個暗示，就是青春已經向她告辭了，衰老的陰影一天天籠着她的心房，以後的日子將怎麼樣，她不敢再想！

這天是梅芬的生日，她的兩個妹妹蘭芬菊芬早就要着要替她做壽，但是妹妹們的好意反而觸起了她的心事，她依稀記得在她二十歲生日那天她母親曾撫着她肩說：「梅兒，這是你在家中最後的一個整生日，到三十歲該有你的丈夫來替你做生日了」當時梅芬羞澀地低了頭，她的確相信再過十年她一定也有孩子了，但是十年一霎眼過去了，她還是在家裏，這些事就像針一樣刺着她的心，她想痛快的哭一場，但是她得親自去點香燭，親自下廚房做菜，當她跪下和父母叩頭的時候，她覺眼淚不是極力忍住，就要流出來，母親的臉上也添了一層憂鬱。

在方公館裏大小姐梅芬是最能幹的一位，除了不懂英文和科學外，中文根基是相當好，能寫一手飛絲細和文言文，對於家務不管是煮飪縫紉樣樣都來得，尤其是刺繡是方太太小姐最拿手的，方太太年歲老了，女兒又這麼能幹，所以方公館這份人家都由梅芬小姐一手主持着。

二小姐蘭芬也和大小姐一樣沒有受過學校教育，人又沒有梅芬精明，可是好話也是在方公館裏出名的，至於三小姐菊芬一則因爲年紀輕些，二則個性又很倔強，所以三個女孩子中只有她才爭到受新教育的機會，現在已經讀到高中了，功課不壞，人又長得頂秀的玲瓏，就是嘴不大肯讓人。

（二）

這幾年來使得方太太和方老爺日夜担着心事的就是三位小姐的婚事，她沒有兒子，唯一的希望却在得到三個好女婿上。菊芬雖祇二十歲，梅芬已三十了，而蘭芬也有二十七歲，那末向這三位小姐來說婚的到也不少，但是方太太和方老爺，不是嫌人家窮就是嫌人太多，又非元配不可，於是日子一天天過去，女兒的婚事也就無形中就擱下來。現在她眼看着女兒的年歲不小了，心裏着實焦急起來。

秋天裏方老爺的朋友江老先生親自來爲他姪兒說媒，他姪兒在一年前死了妻子，現在是預備娶個繼絃，前妻還留下兩個孩子，江家也是世家，一切都很熟悉，在從前方老爺准會一口回絕，方家的小姐是非元配不給的，現在却滿口地答應下來，結果把二位小姐的照片都拿了去，任江家挑選一個。

這件事對於菊芬的是毫無興趣，但是對於梅芬和蘭芬都起了很大的作用，尤其是梅芬她竟整夜的失眠起來，當然希望她能中選，並且覺得做姐姐的應該比妹妹先出嫁，白天裏她常坐着發怔，夜裏又不能安眠，人顯然是憔悴多了。

一星期後江老先生送回音來，選中的是二小姐蘭芬，原因是江少爺自己也才三十二歲，所以梅芬小姐的年紀似乎嫌大了些。方太太雖然也希望選中梅芬，但是事已如此，好歹總算一個女兒有了着落，於是兩家就決定在當年冬天裏訂婚，預備明年春天結婚。

蘭芬聽見了這事，一點沒有異議，一切都由她母親做主。但是梅芬非但感到失望，並且覺得受到重大的侮辱，整整地哭了一夜，又怕妹妹和用人們恥笑，白天裏強作歡容，背着人總是彈淚，訂婚禮舉行過了，方公館漸漸忙碌起來。方太太因爲年齡關係不能多勞神，於是對於辦嫁妝的事一起交給了梅芬，而梅芬對於這些事均件件都是觸目傷心，但是表面上祇得裝作高興的樣子，過了年轉眼就是春天，蘭芬的結婚日子已經擬定了，大家都是喜氣洋洋的。

一天下午梅芬坐在自己屋子裏，蘭芬忽然推門進來坐在梅芬的旁邊，低了頭好像要說甚麼話。本來她們姊妹感情非常的好，就是爲了這次婚事，梅芬對於蘭芬有說不出的怨恨，但是表面上是從未露出過。

「二妹！有什麼事嗎？」梅芬等了她一會，看她又不開口，有些不耐煩起來。

「大姊，我想……請求你一件事。」

「別吞吞吐吐好不好！有甚麼事快說呀。」

「我想請你替我繡一件衣服，預備當天脫去禮服穿的。」

「你結婚怎麼叫我做衣服呢？」梅芬覺得她的創傷又裂開了。

「好姐姐！我請你這點事都不肯答應嗎？你刺繡比我好呀？」

「……」

「好姐姐你就答應了我吧，我一定好好謝你！」

「好吧！」梅芬，噙下了眼淚，終於答應下來。

整整費了一個月的工夫衣服完成了，那淡緋色的緞上綴配上了絳色的牡丹花，那麼調勻的色彩那麼精緻的織工，誰見了都贊不絕口。

蘭芬出嫁了，結婚那天穿了那件繡花衣服，賓客們的贊聲不停地送到梅芬小姐前，但是她並不覺得一些喜悅。

（三）

日子像水一般無情的流去，蘭芬出嫁後使梅芬更寂寞起來，菊芬有功課又常不在家，除在花園裏逗留一會，就是整天悶在房裏。

菊芬今年畢業了，隨同這喜訊一同來的，就是菊芬向她爸媽提出了結婚的要求，對象是學校裏的一位年輕的英文教師。

方太太對於這使她毫不操心的婚事當然表示同意，但在方老太爺嚴格的詢問之下，才知道這位未來的新女婿是一個孤兒除了她自己的一個腦子和一雙手以外，是一無所有，並且又是遙遠的北方人，這些立刻引起了方老爺的反對，覺得像他們這樣世家的小姐，決不能去嫁一個身家寒微的窮教員，方太太也捨不得把女兒送到那麼遠的地方去。

無疑地父女的爭執開始了，這事傳到了梅芬那裏，立刻趕過來，方老爺已經氣青了臉。

「爸爸！婚姻是有關一個人的終身幸福，最要緊的是雙方有感情，我們還年輕，錢是可以用手和腦去換來的；至於門第這更談不到了，我是嫁一個人，不是嫁給一家人家。」菊芬理直氣壯地說了一大篇。

方老爺覺得女兒這樣說話，簡直太無禮貌，馬上站起來。「好！你除非自己去結婚，我決不答應！」說着就拂着袖子出去了。

在這場父女衝突後，梅芬把菊芬勸到房裏，菊芬流着淚激動的說。

「大姐？爸爸這樣固執，我眞受不了，媽又懂得什麼？您的婚事怎麼會耽延至今，二姐又怎麼會做人家的繼絃，這一切都是他們造成的。他們並沒有想到一個人祇有一個青春，而失去了永遠不會回來。」

梅芬覺得三妹的話句句都說到她的心裏，便和菊芬相對地流起淚來，但她想她自己對於婚姻除非是極頂的選就，這一生的希望是很少了。

「大姐！我預備再和爸和媽去說一次，假使再不答應我就走了。」

「走！三妹別這樣想吧！我一定幫你在爸爸面前去說。」

第二天姐妹倆鼓足了勇氣到方老夫婦面前去，但還是得到同樣的結果。

菊芬覺得事情已在逼緊她，這樣一來非但婚事是絕望了，並且她和她愛人的共同到農村去創辦學校的美夢也全粉碎了。這些事都需要在短短的暑期裏去解決，她知道搶奪和畏縮決不會有利於她的前途的，最後當暑假快要結束的時候，她決定了她自己應走的路那便是……走！

梅芬一面同情她三妹的遭遇，一面傷感她自己的終身，現在她的青春是被葬送了，覺得不應該使她妹妹再走同樣的路，於是她也覺得成菊芬的走，並且幫助她走。

初秋的夜裏，梅芬幫她理着東西，忽然想着什麼事，很快地走了出去，再來時手裏拿了一包東西。

「三妹！你這一走也不知什麼時候再見，這是一件我自己繡得最得意的衣服，預備結婚時穿的，可是現在我也不想再出嫁了，這件衣服就送給你做個紀念吧：並且望你在結婚那天把它穿穿。」

「哦！大姐這一次的走全靠你的幫助，我一定照你的意思去做，可是爸媽……」

「這你放心好了，我會照顧她們的，這家裏一切都有我。」菊芬流淚望着那件富麗輝煌的衣服，黑緞子上繡着紅的鳳凰撲着金錢，感激得說不出話來。

早上天還未全亮，菊芬走了，梅芬覺得心胸橫溢了一層愉快，雖然她還得過半輩子尼庵似的生活，但是她想到自己時常頭眩心悸和胃痛，也知道自己已不會長久地做塊化石了。

寒冬吟

石舟

刺骨的寒風，
吹得馬路邊的積水凍冰。
街上的行人，
都露出瑟縮的表情。
這時候：
在陳列着冬季新裝的店裏
走出來兩位艷裝的女人。
一位是：
妖媚的臉龐伴着狐狸皮的圍巾。
一位是：
滿身雪白的茸毛襯着緋紅的嘴唇。
她們正談得起勁，
剛轉灣，沒有幾步，
忽然「呀」了一聲，
連忙走下人行道，
「啊唷媽媽！嚇殺人！」
原來在牆脚邊破蘆席下
伸出着兩條凍僵的人脚。

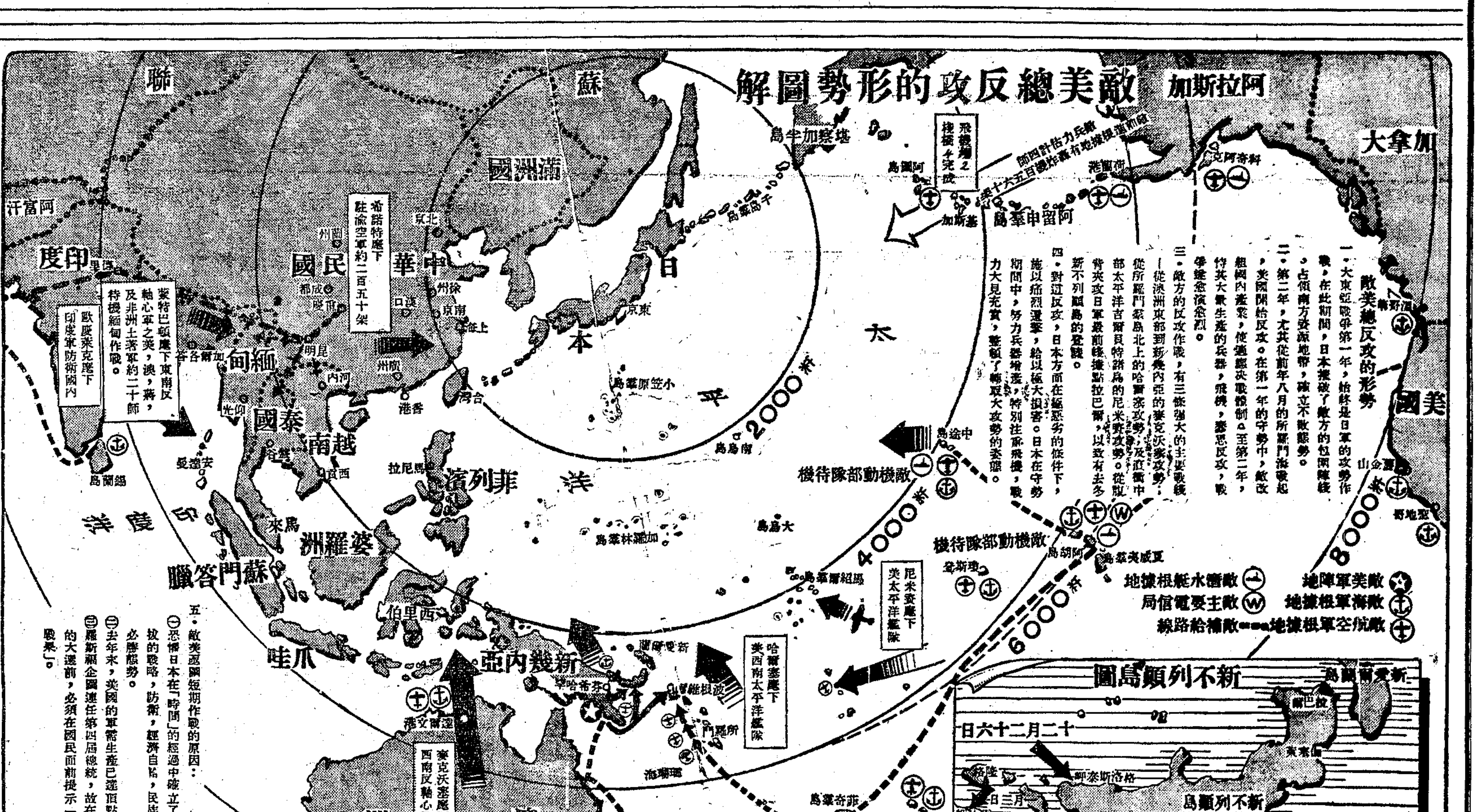
×　×　×

一個拾荒的孩子在街上
冷得發抖，
雖然他媽給他套上一件破舊的大掛，
下身只有一條單褲，
赤露的脚上拖了一雙又破又大的鞋。
寒風吹上來冷得可怕。
回家吧？
又要受母親的打罵。
只好忍着寒冷一步一步的挨。
一夜西風，
早吹得落葉滿街，
一雙紅蘿蔔般的手，
將牠們一把一把地爬。
「昨天拾得的還不熟紅米粥，
今天拾得這麼多媽媽一定非常歡喜罷。」
他想着：
凍紅的臉上不覺透出一絲愉快的微笑。

莫留戀過去

蔡炎炎

朋友，別再留戀過去，
它彷彿一個神秘的謎，
是平凡也成歡娛。
如果整天迷醉在回憶里，
縱然使你幻滅和消沉，
永沒有光明的再見。
我們且拋却這些舊夢，
它使我們陷在現實的角落里。
閉眼對着當前的殘浪巨風，
追憶的悲哀是浪費。
我們留不住每一個泡沫，
徒然飄浮着像一堆渣滓。
朋友，請收拾起傷感的情腸，
時間就使是重轉巨輪，
也將使你依然失望。
過去的何必追懷，
美好的遠景就在眼前頭，
讓我們一步一步踏着距離，
勇往地爭取未來的自由。



根據朝日畫報第四二卷第二號製

安永貞鑒　儂民方面一切均無問題諸事完全諒解盼速來京面洽至盼能先電知更佳　崔闓英　李驤驊　唐秉珠　同啓

大中華化工實業股份有限公司召集創立會公告　本公司業經籌備就緒茲定於二月二十日（星期日）下午三時假座靜安寺路康樂酒家大禮堂舉行創立會敬希各股東準時出席除另函通知外特此公告　卅三年二月六日

景福衫襪織造廠股份有限公司爲徵求商科人才啟事　本公司茲擬徵求商科人才數位凡國內外大學商科畢業或有同等學力品行端正並能刻苦耐勞者請開具履歷連同最近半身相片及希望待遇等函寄九江路二二〇號四樓四〇一號本公司總管理處合則約期面洽試用不合原件退還

振中紡織整染股份有限公司股東會公告　本公司茲經第十五屆董監會議決定於本年二月二十二日下午三時在上海召開第五次股東大會報告三十二年度帳略並討論增資及發息事項務請各股東準時出席共策進行除函通知外特再登報公告本公司股票於二月七日起至二月二十二日止停止過戶特此附告　董事會啓

光華染織廠股份有限公司發給正式股票公告　本公司股票業已印就茲定於二月七日起發給務希各股東攜帶原執印鑑臨時收據向貴州路七十七弄逢吉里內本公司事務所領取除分函外特再登報公告

怡隆華行股份有限公司召集臨時股東會　本公司茲經董監聯席會議決定於本年二月廿一日（星期二）下午二時在四川路三三〇號四樓本公司召開臨時股東會議討論增資事項屆時務請股東準時出席與議除分函外特此公告自即日起暫停股票過戶　卅三年二月六日　董事會啓

綸華染織廠股份有限公司公告　本公司茲經一月十六日股東臨時會決議增加資本國幣二千萬元連同原有資本一千萬元共計國幣三千萬元分爲三百萬股每股國幣十元並定自二月一日起至十日止爲增資繳款期限逾期不繳作自願放棄論務希各股東於上開限期內攜帶股票及原留印鑑向寧波路四四六弄五號本公司辦理繳款手續再本公司三十二年度股息業已開始發給各股東攜帶股票及印鑑向本公司領息除另函外特此公告　董事會啓

公信電器製造廠股份有限公司分發股息擴充資本公告　本公司經一月三十一日股東臨時會決議分發三十二年份股息並擴充資本總額至國幣二千五百萬元分二百五十萬股每股十元每一老股得認新股二股並定自二月二日起至十一日止（星期日照常）爲認繳新股期逾期概作自願放棄論除分函外特再登報公告　董事會啓

益茂企業股份有限公司發換正式股款收據公告　本公司正式股款收據業經印竣凡各股東持有本公司之新舊臨時收據者自即日起每日上午十時至十二時下午二時至四時請隨帶原印鑑蒞臨江西路三七四號三樓三七室本公司總管理處新址掉換特此公告

興業股票號　代理買賣下列股票　閘北水電　內地自來水　龍章造紙　新江實業　墾業銀行　中興煤礦　華商電氣　五洲藥房　金城銀行　上海興業　浙江興業　大通煤礦　浦東電氣　中英藥房　中南銀行　大陸銀行　中一信託　漢冶萍　中國水泥　泰康食品　三友實業　大生一廠　廣勤紗廠　寧紹商輪　江南水泥　冠生園　家庭工業　大生三廠　達豐染織　中興輪船　梅林食品　華成烟草　天廚味精　慶豐紗廠　大成紗廠　富安紗廠　地址　證券大樓二十二號　電話　91626　91121　95973

巫宅報喪　巫母薛太夫人（仁德先生令堂）於國曆二月六日卯時疾終擇於二月八日下午一時在武定路安樂殯儀館大殮謹此報聞　巫崇善堂賬房啓謹

海鹽顏宅報喪　家主顏復初老太爺（樂眞後人津秋之尊翁）痛於民國卅三年二月五日上午壽終滬寓擇於二月七日下午三時在馬白路中央殯儀館大殮謹此報聞　顏滄望堂家人叩

曹宅謝啓　一昨在中國殯儀館爲先府君宗華公之喪辱承諸親友降臨弔唁……招待不週歉疚在抱守制……謹登報端伏惟鑒原　棘人曹光熊光彪泣血稽顙

★生產必勝影片大會★　造船場　將勝影片　生產影片　建設影片　船勝在我們　產業日本　戰時諸相　大東亞電影新聞　日本電影新聞　七日起五天　三時至九時連映　文化電影院　座價低廉　樂而益　乍浦路　橋堍

滬西　今天日夜三場　歡樂年年

美杜　最後之巡邏隊　最後一天　歐陽飛鶯　吳詠鶯　谷鳴和鳳

合家歡　辣斐　生死劫

天宮　唐笑飛・宋痴僧　演期無多欲觀從速　皆大歡喜　情節不能再好　滑稽空前未有

皇后　定座電話97777　今天夜戲　霸王別姬　過五關斬六將　明天夜戲　古城會　玉堂春

中國大戲院　今天夜戲　雷喜福　串龍珠　胭脂寶褶

黃金大戲院　童芷苓　雷喜福　新戲迷傳　明天　童芷苓　劉斌崑　新紡棉花

天蟾舞台　取金陵　打文　兩將軍　金錢豹　穆柯寨

大新遊樂場　老閘　皇后　新都　三男四女　大中華　梁山伯　秋海棠　張園　水簾洞　中國木偶劇團演出　樂中　金門　江笑笑　豈有此理　金國　一對寶貨　易方朔　活神仙　大舞台　第八本　西遊記　大世界　濟公活佛　共舞台　第二十集　宏碧緣

體育

什麼樣能使肌肉發達

介紹六種簡易運動方法

趙竹光

本文作者趙竹光君是上海健身學院院長及健力美雜誌的主辦人。年來趙君對體格鍛鍊提倡不遺餘力；幷已造就不少人才。其著譯有「肌肉發達法」「體格鍛鍊法大全」「最新啞鈴鍛鍊法等」二十餘種。故特請趙君把肌肉發達的方法介紹給讀者。——編者

就一般而論，國人體格之不及水準，已是一件無可諱言的事。所以爲着本身的幸福和國家民族的前途，我們都有急起直追，加速把自己的體格鍛鍊到強健起來之必要。

體格的講起來，體格鍛鍊應包括運動，休息和營養的三者。關於第一點，假如能在專家的指導之下來鍊，自然更好，否則如能跟着一種適當的方法鍛鍊，亦可得到相當的收效。但運動須持之有恆，若了一曝十寒，或一星期只鍊了一兩次後，便希望有驚人的收效，來拿皮尺量量，得不到如期的收效時，易怪某種運動方法不好，那是一種不合常理的事情。因爲發達肌肉的運動，究非神術，不能當時或隔天便可將身體的肌肉弄大起來，而有待於營養之慢慢增長。

休息也是佔體格鍛鍊之重要部分。其中最主要的，就是睡眠。因爲在睡眠中，日間由於活動而被破壞的細胞，得有一個重生的機會。休息又分肉體與精神兩者。假如我們以爲既進行鍛鍊身體，就不必有合理化的生活，那決不會得到多大的收效。

在目前來講營養根本是一個困難的問題。不過假如我們的環境是優越的，自然最好是食蛋類牛奶和瘦的肉類及蔬菜。但假如我們的環境是平常的，可從豆類，尤其是黃豆中來取得我們的脂肪和蛋白質。從蔬菜中，尤其是葉綠的菜蔬中，來獲得我們身體所需的鑛質和維他命。

爲着適應於大多數社會人士的體弱和經濟條件起見，我們這次所介紹的運動作，都無需器械的。這些運動又名之爲自抗力運動。

上海健身學院院長趙竹光之健美體格

運動一 兩足舒適地分開的站着，兩臂徐徐往上舉起，同時深深的吸氣。當吸至不能再吸的時候，稍事停頓（但不宜停頓過久，以舒適爲度），身體下彎；同時呼氣，並將兩臂在胸前交叉，將胸部加以壓縮，俾將肺部所貯的空氣盡可能地趕出。謂時腹內縮。可由六次做起，逐漸加至十二次。

運動二 兩足站立，如前，兩手叉腰，先將身體側向左邊去，當側至不能再左的時候，還原；再側向右邊去的時候，還原。每次側向一邊去的時候呼氣，頭部也用些力，同時吸氣，還原時呼。在整個動作的進行中，兩腿應保持正直姿勢。

初時每邊可由六次做起，逐漸加至十次，兩邊共二十次。這是一個鍛鍊腹部兩側肌肉的動作。

運動三 仰臥地上，兩臂伸直在身旁按在地上。上身不動，兩腿伸直往上舉起，同時吸氣。直至兩腿與身體成九十度角的時候，稍事停頓，放下。當兩腿既往上舉起而在停頓中的時候，可將頭頸同時仰起，使頸部也得到一種充分的運動。當兩腿放下時呼氣。

當做這個運動的時候，有一點應注意的，便是兩腿上舉時，兩腿必須伸直（對於年紀較大或腹部大胖的人，腿部可略彎，但以後部設法伸直）。運動時，全身必須鬆懈，不可僵硬，可讓自己能力做去，至二十五次爲止。

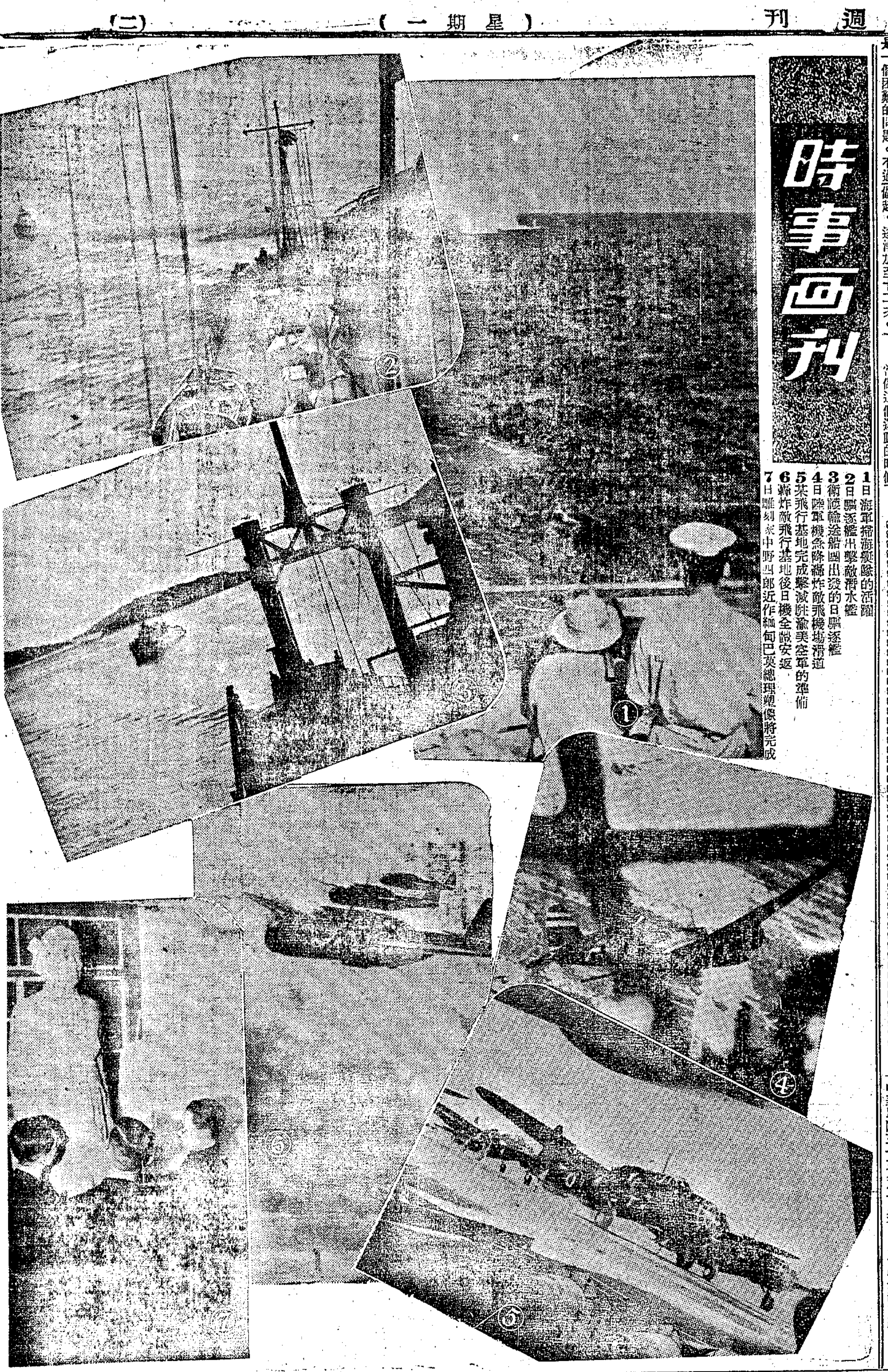
運動四 先將兩足舒適地分開的站着，用左手按在右手上，然後右臂從伸直的姿勢中，徐徐用力往上舉起，同時左手也施以相當的抵抗力。及舉至高度與肩齊時，還原重做。上舉時吸氣，還原時呼；可做十至十五次，兩臂必須做上同樣的次數，這是一個很好的雙頭肌（即上臂前部）運動。

運動五 先用兩手按在地上，兩手的距離，約和兩肩之闊度相等，全身伸直，用兩手和兩足尖以支持全身的重量。跟着下降，同時呼氣及胸部幾觸及地上時，兩臂徐徐用力往上撐起，同時吸氣，至兩臂完全伸直爲止。這是一個發達胸肌很好的運動，同時對於肩部和三頭肌的發達上，也有很大的幫助。初時可儘自己的能力做去，能做到超過二十次以上，可改用兩機，或將足部踏高來做。

運動六 兩足舒適地分開的站着，兩手叉腰，全身正直，然後屈膝下蹲，同時呼氣，當蹲到的確低到不能再低時，起立，并將足跟提起，同時盡力把大腿和小腿的肌肉竭力收縮起來。起立時深深的吸氣，可做十至二十次，能超過二十次後，可用單腿支持全身的重量來做。俾腿部的肌肉有一種進一步的動作。

以上的六種動作，是從本院所教的肌肉發達法之課程中擷出來的。如能依照着每天的鍛鍊去，我們自可以見到自己全身的肌肉一天天的發達起來。讀者於不久的將來，都能成爲一個體力充沛的體格！

時事畫刊



1日海軍掃海艇隊的活躍
2日驅逐艦出擊敵潛水艦
3衞護輸送船團出發的日驅逐艦
4日陸軍機急降轟炸敵飛機場滑道
5某飛行基地完成轟滅駐渝美空軍的準備
6轟炸敵飛行基地後日機全部安返
7日雕刻家中野四郎近作緬甸巴莫總理頭像將完成

籃球裁判難

—西青發生毆打裁判有感—

（梅必賢）

過去毆打裁判事件，時常發生，即使在嚴重的全國運動會中，究免不了暴發，實在是遺憾的事！然而在最近，甚上比賽，似乎難見，這是運動精神道德的進展，何等可喜，不幸前週西青球房又見是項情作，乃有所感。

籃球裁判難

在各種球類比賽中，我以爲籃球裁判比足球和劉球，較得過程慢，何況兩邊多有巡邊員，排球除了過網和重接外就稱少難判的規則，唯有籃球因爲過程：張規則多而嚴，所以我覺得籃球裁判最難。現在敢就管見所及，略貢獻於各界之前，籃球裁判之除了普通必須備具的條件外，我敢就管見所及，覺得應該有下列幾點，值得研討。

態度莊嚴 有謂籃球裁判應該和靄，我以爲不然。籃球裁判一定要莊嚴，表示神聖不可侵犯，尤其在休息時間，絕不能和球員多作談話，以減少情感作用，在無形中滋長。更之，不論在極緊張或者極鬆弛的戰局中，始終那樣莊嚴着，就減少了球員們的敬仰心。所以說，籃球裁判不是和靄可親，應該莊嚴。

笛聲研究 一般總以爲笛聲愈多則佳，其實不然。笛聲是事實之發生，不是事實之結果，所以我以爲濫球的狂吹，是多餘的。笛聲一多，是增加球員和觀衆的厭惡，所以不必要的笛聲越少越妙。其次笛聲應該有分別，如犯規一定要略長而響亮，出界可以輕而短促，以示事態之嚴重與否？而在球員有誤觸鄰球時，則應該用……斷斷續續的笛聲。像從賽有偷跑一樣的吹法，未免得球員們再加誤會，不致消耗比賽時寶貴的分秒。

心理作用 許多裁判碰到有名的球員時，心理上會突起變化，隨着該球員的種種暗示之態度而作目標，這是絕對錯誤的。因爲裁判是最高的權威，欲拘定自己的利害，心理上絕對不能有所顧忌，則必致一誤再誤。

其他應該少和球員作無謂的應酬；裁判同人應時作實習和研究，俾使每個裁判，都能成功最標準典型的公正者。使球員們觀衆們得到最好的印象。

本市有裁判會的組織，迴絡亦多，然大概注意在友誼上，我以爲應該着重在研討，因爲任何事情是無止境的，尤其應當多作實地練習，則成功必有可觀。更希望裁判諸公，時常有研究的文字刊載各報，俾使球員觀衆有所領悟，誤會之點自然減少，毆打事情，更可消滅矣。

西青冠軍華聯藥 全隊戰術優良

—評述各個球藝—

許

西青籃球盛賽，舉辦以來，已十有四屆，除第一屆爲滬江大學，第十二屆爲強華，第十三屆爲華星外，其餘均爲碧眼兒所奪得。本屆籌辦之初，西隊巨人雄心勃勃，而我華隊則咸殷望於中北及東方兩隊。旋以中北退出，東方則未能振奮到底，而異軍突起之華聯藥，初未必有問鼎之雄心。然賴健兒之同心協力，卒成城，竟爾保持常勝，奪得冠軍。在西青籃球，造成一頁光榮史，尤以擊退巨人隊納克兩西隊，滌頸我人膽海，不能磨滅，茲先抄起全部戰績：

勝三輪 七六—廿一
勝同仁 四〇—卅八
勝巨人 四五—二二
勝大學 三九—二五
勝東方 六二—四三
勝滬南 三六—二〇
勝黎影 三三—二一
勝仁華 五二—三〇
勝汕隊 四二—三〇
勝棄權
勝 四六—三一
勝 棄權

按籃球戰術，由五人聯防而進展至人釘人，自華聯藥大學球隊，更進步至破人釘人必須用細微搭人及緩攻策略，後局家祺君又力示護球穩之重要。華聯藥在張雅祥領導之下，雖無新戰術之表演，然對於上述諸點，頗能力求成功，似已臻純青之境，洵值得欽佩。茲介紹全隊虎將如后：

▲領隊張雅祥—爲中法醫科大學畢業，註冊藥劑師，一手創辦華聯藥廠，球隊即以此名。張君係籃球健將，前嘗代表藥光隊，此番組織華聯藥原以精神爲主，奪得燦爛之錦標，初無雄心，內心欣慰，有此意外收穫，可以知矣。

▲隊長孔廣益—爲球壇宿將，十年前代表青光已喧赫一時。至今寶刀不老，不讓後起，出任隊長，臨陣指揮，厥功非小。

▲後衛樂錫麟—亦籃球之老將，有聰明敏捷之腦筋，奇佳之戰術，鎮靜異常，有功夫門檻小精，一夫當關，萬人莫過之概。羅君前服務於中央儲蓄會。

▲中鋒吳成章—綽號阿弟，可知其年事尚輕，季節倘隸乙組冰隊，然此次突加入甲組，表演甚佳，實後起之秀。其籃下專球，奔馳之迅，大有負盛名之概，作風，有謂有過之無不及，信然！

▲右鋒張擺豬—身體魁碩，氣足，爲典型籃球前鋒人等，而能東實西奔，使敵防不勝防，是爲其特點。

▲左鋒張錦裳—係張系弟子，作風向稱上流，其特點在半途中突出，在左角射籃，其十中九球之把握，誠能可貴。

▲全能張良雄—張君後衛前鋒均所擅長，前隸梁溪隊，已爲人所愛戴。默影已久，今番重作馮婦，唯一爲藥之好處，爭功不少，其必多局面中，在經驗上，且之奇效，大有起死回生之術。

介紹已畢，唯願華聯藥，不以此而滿，再求水準之提高，球藝之進化，使籃球壇上，更造偉績，聚香藤祝。（瘦記者）

上海特別市糧食局佈告 滬糧配字第468號

查本局第二期配售戶口米，循州三年一月十一日起至三十日止，業經指定各米號照單發售，並已通告在案，經以特准將本屆所餘市民戶口米，提前於二月一日起至二十日止，照常配售……（以下細字）中華民國三十三年二月五日 局長 ……

腰痠背痛癆苦眉愁臉 勝腎丁 一時著名補腎劑

今天夜場公演 秋海棠 費穆編導 (電話九一〇一〇 四十上午十時始定座) 徐欽行導演

大華 小巫大巫 二時半 五時半 八時半

西青 今天同映 周曼華 屠光啓 朱石麟

新光 周璇 呂玉堃 龔秋霞 方沛霖 鳳凰和鳴

大光明 李麗華 嚴俊 長相思

南京 美琪 時間 二時 五時 八時 白虹 高占非 何日君再來

碧血艷影 喜臨門 美人關 化身姑娘 化身姑娘 夜長夢多 三〇一 錦繡前程

上海 陳白 浮生六記 ……

巴黎 今天夜場 喜劇傑構 雙喜臨門 姚克編 胡驊庵導 戀愛第一課

金都 今天祗演夜場 八仙外傳 顧仲彝編劇 方君逸導演 陳傳熙音樂 笑料豐富 噱頭百出

蘭心 天字第一號 今天夜場 無場不滿 請早一天購票

卡爾登 今天夜場獻演 紅塵 費穆編導 黃貽鈞

綠寶 中旅演出 唐槐秋導 周貽白編 胡蝶夢 花 黎園外史

麗華 今天日夜兩場 中旅演出 閙堂喜劇 三陽開 泰 唐槐秋羅蘭初度合作

美華 星期五晚榮譽獻演 捲土重來 唐若青 萬紫千紅 中旅演出 開始定座售票 38394 60899 巨獻中之巨獻

上海公司 徵屋 徵收舊書小說 徵求廠房 徵求織布廠 徵求舊包車 徵求無綫電 徵求馬達發電機 風扇 徵求各國化粧品 徵求 派克筆 徵收派克筆 派克鉛筆 上海舊書商店 高價徵求鐘表 文達商行 高價徵求機器油 徵求脚踏車

招請書記 徵收機 聘請文書及總會計 女教師 聘請 招聘 招用 急招用 聲明 遺失聲明 市民證作廢 遺失 遺失圖章

有志實業者 碱廠招盤 房地產 住宅廉售 市房 招租 寫字間召頂 招生 謝聞鷗教授國畫 成功學校 個別 益新記 首先宋桂記 出售 氧化金屬 售 Metallic Oxides 出售 凡士林 洗五金機器 用火油 永嘉化工廠 紅木 出售美國水果 散拿吐瑾 修硯衫 打字 小煤 茂豐 門頂彈簧 YALE 固齒靈 牙膏

木器 床 直接收買 鐵床 銅床 開豐工業公司 科學用雨衣 專營香煙 公平香煙 禮表 愛表 香港鐘表行 久大西藥行 康福大藥房 中振西藥行 振華西藥行 偉達西藥行 天然西藥行 永利西藥行 咳嗽 喘 月經 劉立志醫師 肛門病